

MILA LILA



HISTOIRE: UNE FLEUR DE PRINTEMPS.

Verhaal: Een lentebloem.

En début je suis très petite, je suis sous la terre.

In het begin ben ik heel klein, ik ben onder de grond.

**Mais avec beaucoup de soin,
de l'eau et du soleil je pousse.**

Maar met veel zorg, water en zon, groei ik.

Je suis prudente, je suis fragile.

Ik ben voorzichtig, ik ben kwetsbaar.

Je deviens plus grande et plus forte.

Ik word groter en sterker.

**La pluie est là, le vent souffle et moi
je fait la danse de la pluie, la danse du vent.**

De regen is daar, de wind blaast en ik doe de regendans, de dans van de wind.

**Et avec plus de soleil, au printemps,
j'ouvre mes pétales.**

En met meer zon, in de lente, open ik mijn blaadjes.

Une jolie fleur se montre.

Een mooie bloem toont zich.

Oh quelqu'un vient me chercher, elle va me couper.

Oh iemand komt me zoeken, ze gaat me afknippen.

**Mais non c'est Mila, elle veut seulement danser,
dans la pluie, dans le soleil, dans le vent.**

Maar nee het is Mila, ze wil alleen maar dansen, in de regen, in de zon, in de wind.

Et moi je souris, je suis contente.

En ik glimlach, ik ben tevreden.